

Court File Number

(Name of Court)

at Court office address

Form 4: Notice of Change in Representation

Applicant(s)

Full legal name & address for service — street & number, municipality, postal code, telephone & fax numbers and e-mail address (if any).

Lawyer's name & address — street & number, municipality, postal code, telephone & fax numbers and e-mail address (if any).

Respondent(s)

Full legal name & address for service — street & number, municipality, postal code, telephone & fax numbers and e-mail address (if any).

Lawyer's name & address — street & number, municipality, postal code, telephone & fax numbers and e-mail address (if any).

Children's Lawyer

Name & address of Children's Lawyer's agent for service (street & number, municipality, postal code, telephone & fax numbers and e-mail address (if any)) and name of person represented.

TO ALL PARTIES AND THEIR LAWYERS

FROM (name)

(Name, address, telephone & fax numbers and e-mail address)

- I have chosen to be represented by a lawyer. See details in this box. ->
I have chosen a new lawyer. See details in this box. ->
I have decided to appear in court without a lawyer. Documents can be served on me at the address set out in this box. ->
I have the court's permission to be represented by a person who is not a lawyer. See details in this box. ->
I have the court's permission to appear in person at a child protection trial. Documents can be served on me at the address set out in this box. ->

Large empty box for details regarding representation.

Date of signature

Signature

Numéro de dossier du greffe

_____ (Nom du tribunal)

situé(e) au _____ Adresse du greffe

Formule 4 : Avis de changement de représentation

Requérant(e)(s)

Nom et prénom officiels et adresse aux fins de signification — numéro et rue, municipalité, code postal, numéros de téléphone et de télécopieur et adresse électronique (le cas échéant).

Nom et adresse de l'avocat(e) — numéro et rue, municipalité, code postal, numéros de téléphone et de télécopieur et adresse électronique (le cas échéant).

Intimé(e)(s)

Nom et prénom officiels et adresse aux fins de signification — numéro et rue, municipalité, code postal, numéros de téléphone et de télécopieur et adresse électronique (le cas échéant).

Nom et adresse de l'avocat(e) — numéro et rue, municipalité, code postal, numéros de téléphone et de télécopieur et adresse électronique (le cas échéant).

Avocat(e) des enfants

Nom et adresse de la personne qui représente l'avocat(e) des enfants aux fins de signification (numéro et rue, municipalité, code postal, numéros de téléphone et de télécopieur et adresse électronique (le cas échéant)) et nom de la personne représentée.

À TOUTES LES PARTIES ET À LEURS AVOCATS

DE (nom)

(Nom, adresse, numéros de téléphone et de télécopieur et adresse électronique)

- J'ai choisi d'être représenté(e) par un avocat. Voir les précisions dans la boîte ci-contre. ->
- J'ai choisi un nouvel avocat. Voir les précisions dans la boîte ci-contre. ->
- J'ai décidé de me présenter au tribunal sans avocat. Les documents peuvent m'être signifiés à l'adresse figurant dans la boîte ci-contre. ->
- J'ai obtenu la permission du tribunal de me faire représenter par une personne qui n'est pas un avocat. Voir les précisions dans la boîte ci-contre. ->
- J'ai obtenu la permission du tribunal de me présenter en personne à un procès portant sur la protection d'un enfant. Les documents peuvent m'être signifiés à l'adresse figurant dans la boîte ci-contre. ->

--

_____ Date de la signature

_____ Signature

NOTES:

1. *You must serve this notice on the lawyers for all of the other parties. If another party does not have a lawyer, you must serve it on the party. If you have been represented by a lawyer or other person who, because of this notice, is no longer going to represent you, you must also serve this notice on that lawyer or the other person who used to represent you.*
2. *You can serve by any method set out in rule 6 of the Family Law Rules, including mail, courier and fax.*
3. *When you have served this notice, you must file it with the clerk of the court together with proof of service (Form 6B). If you appeared without a lawyer and now you have chosen to be represented by a lawyer, you must attach that lawyer's consent to this notice.*
4. *If the case has been scheduled for trial, you must receive the court's permission to remove your lawyer and represent yourself.*

NOTES :

1. *Vous devez signifier le présent avis aux avocats de toutes les autres parties. Si une autre partie n'a pas d'avocat, vous devez le signifier à la partie. Si vous avez été représenté(e) par un avocat ou une autre personne qui, en raison du présent avis, ne vous représentera plus, vous devez également le lui signifier.*
2. *Vous pouvez procéder à la signification par toute méthode énoncée à la règle 6 des Règles en matière de droit de la famille, y compris par la poste, par messagerie et par télécopie.*
3. *Après avoir signifié le présent avis, vous devez le déposer auprès du greffier du tribunal accompagné d'une preuve de sa signification (formule 6B). Si vous vous êtes présenté(e) sans avocat et que vous avez maintenant choisi d'être représenté(e) par un avocat, vous devez joindre son consentement au présent avis.*
4. *Si la date du procès relative à la cause a été fixée, vous devez obtenir la permission du tribunal pour révoquer votre avocat et pour vous représenter vous-même.*